

## SECTION 2

ESTATE TAXES, GIFTING AND  
INHERITANCE

1. Our industry cannot continue with death duties and capital gains taxes at the rates proposed. We realize the inequities created by the present capital gains taxation procedures. We appreciate the simplicity of treating capital gains as income and taxing at individual rates.

2. We feel that death duties are anachronisms which are hard to administer and which yield a relatively small amount to federal and provincial treasuries.

3. The difficulties which existed before the changes proposed in the White Paper have prompted at least two provinces to refund their portions of estate taxes and another to reduce succession duties. If the federal government wishes to implement capital gains taxation and still provide some incentive to achieve, then estate taxes must be reduced or better yet abolished.

4. The following table from Taxation Statistics 1968 shows that in 1967 there were 5,963 estates valued under \$500,000 from which \$77,238,000 was collected.

5. During the same year there were 221 estates over \$500,000 from which \$95,081,000 was collected.

TABLE 2  
TAXABLE CANADIAN DOMICILED  
ESTATES BY SIZE

Size of Estate	No. of Estates	Tax on Taxable Value
		\$000
\$ 50,000 to \$ 75,000.....	2,056	4,551
75,000 to 100,000.....	1,436	7,077
100,000 to 125,000.....	803	8,017
125,000 to 150,000.....	452	6,427
150,000 to 200,000.....	499	11,235
200,000 to 300,000.....	424	16,939
300,000 to 400,000.....	179	12,051
400,000 to 500,000.....	114	10,941
Under 500,000.....	(5,963)	(77,238)
500,000 to 600,000.....	62	8,003
600,000 to 700,000.....	35	5,995
700,000 to 800,000.....	20	3,708
800,000 to 900,000.....	28	6,823
900,000 to 1,000,000.....	11	3,094
1,000,000 and over.....	65	67,458
Over 500,000.....	(221)	(95,081)
Total.....	6,184	172,319

## SECTION 2

TAXES SUR LA PROPRIÉTÉ,  
DONATIONS ET SUR LES SUCCESSIONS<sup>1</sup>

1. Notre industrie ne peut continuer à payer les taxes sur les décès ainsi que sur les revenus du capital aux taux proposés. Nous apprécions la façon simple de considérer le revenu du capital comme imposable et le taxer à des taux individuels.

2. Nous considérons que les impôts sur les successions sont de anachronismes difficiles à administrer et ne représentant qu'un montant relativement faible pour les finances fédérales ou provinciales.

3. Les difficultés existant avant les modifications proposées par le Livre blanc ont poussé au moins deux Provinces à rembourser leurs parts dans l'Impôt sur la Succession<sup>2</sup> et une autre à réduire les charges successorales. Si le gouvernement fédéral veut appliquer une imposition fiscale sur les revenus du capital<sup>3</sup> et par certains encouragements, la mettre en exécution, dans ce cas, l'impôt sur la propriété devrait être réduit ou encore mieux aboli.

4. Le tableau suivant sur les statistiques des Taxes en 1968 démontre qu'en 1967, il existait 5963 propriétés d'une valeur inférieure à \$500,000 dont seulement \$77,238,000 furent perçus.

5. Durant la même année, sur 221 propriétés dépassant la valeur de \$500,000, un montant de \$95,081,000 fut perçu.

TABLEAU 2  
DOMAINES DOMICILIÉS AU CANADA,  
TAXABLES

Dimension du domaine	No. des Domaines	Impôt sur la valeur taxable
		\$'000
\$ 50,000 à \$ 75,000.....	2,056	4,551
75,000 à 100,000.....	1,436	7,077
100,000 à 125,000.....	803	8,017
125,000 à 150,000.....	452	6,427
150,000 à 200,000.....	499	11,235
200,000 à 300,000.....	42	16,939
300,000 à 400,000.....	179	12,051
400,000 à 500,000.....	114	10,941
Au-dessous de 500,000.....	(5,963)	(77,238)
500,000 à 600,000.....	62	8,003
600,000 à 700,000.....	35	5,995
700,000 à 800,000.....	20	3,708
800,000 à 900,000.....	28	6,823
900,000 à 1,000,000.....	11	3,094
1,000,000 et plus.....	65	67,458
au-dessus de 500,000.....	(221)	(95,081)
Total.....	6,184	172,319

## NOTES DU TRADUCTEUR

<sup>1</sup>DANS LE TEXTE ANGLAIS—Inheritance taxes.

<sup>2</sup>ESTATE TAXES—peut être interprété à double sens: Taxes immobilières ou Impôt sur la Succession. Nous pensons qu'il s'agit ici de la seconde interprétation.

<sup>3</sup>CAPITAL GAINS TAXES—Nous avons préféré employer le terme «Taxes ou Impôt sur les revenus du capital», au lieu de Bénéfices sur le capital, considérant que le mot Bénéfice s'applique plutôt à ce qui est commercial (Impôt sur les Bénéfices Commerciaux, ce qui n'est pas le cas ici).